

kakajček
2017



Od kod si, kruhek?

SOBOTA / SAMSTAG **18.00 / k & k**

11. 02. 2017

Gostovanje / Gastspiel:

GLEDALIŠČE UNIKAT

1

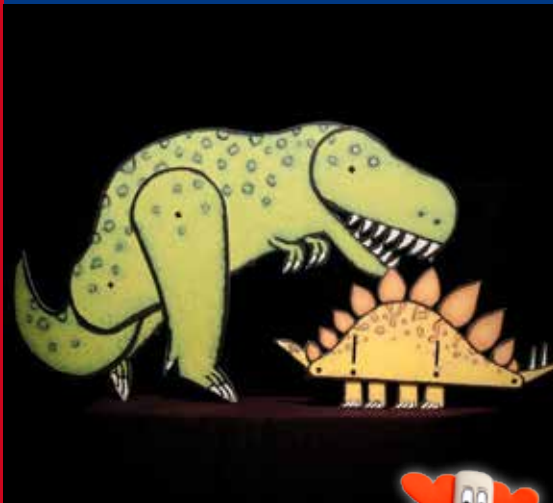
Deklica Ana najde v žemljici zlat prstan. Kdo ga je izgubil? Lažnivi trgovec? Morda prijazni pek? Ana obišče še mlinarja in kmeta, se pri tem kot za šalo nauči, kako nastane kruh, mladi gledalci pa ji lahko pri njenem iskanju lastnika prstana pomagajo s petjem.

Das Mädchen Ana findet in einer Semmel einen goldenen Ring. Wer hat ihn verloren? Vielleicht der freundliche Bäcker? Ana besucht auch noch den Müller und den Bauer und lernt dabei im Vorübergehen, wie das Brot entsteht.

Ein Musical mit schnellen Rythmen, bei welchem auch die Kinder mitsingen.

Lutkovna predstava »Dinozavri?« po slikanici Lile Prap je pustolovska komedija za najmlajše od treh let dalje. Mladi raziskovalki Vesna in Živa odkrijeta resnično Dinozavrsko jajce. Razvije se smešna, napeta in hkrati poučna zgodba o Dinozavrih, na koncu katere se gledalci soočijo s pravim Dinozavrom.

Das Puppentheaterstück »Dinozavr?i«, basierend auf dem gleichnamigen slowenischen Bilderbuch von Lila Prap, ist eine abenteuerliche Komödie für Kinder ab drei Jahren. Die zwei jungen Forscherinnen Vesna und Živa entdecken ein echtes Dinosaurier-Ei. Daraus entwickelt sich eine witzige, spannende, aber auch lehrreiche Komödie, an deren Ende die ZuseherInnen sogar einen echten Dinosaurier zu sehen bekommen.



SOBOTA / SAMSTAG **18.00 / k & k**

04. 03. 2017

Gostovanje / Gastspiel:
GLEDALIŠČE LABIRINT



kakajček
2017



Dinozavri?

kakajček
2017



3

Vrana in Glasba

SOBOTA / SAMSTAG **18.00 / k & k**

01. 04. 2017

Gostovanje / Gastspiel:
TEATERZAVSE



V glasbeno-lutkovni predstavi spoznamo umetnico Vrano, ki je prepričana, da zna lepo peti. Žal si vsi tiščijo ušesa, ko začne krakati. K sreči Vrano spremlja glasbenik – violončelist. Vrani in otrokom pokaže svoj instrument, s katerim zna celo oponašati živali, Vrano nauči nekaj pesmic, ki jih otroci dobro poznajo in zato zraven prepevajo. Vrana je nad glasbo vedno bolj navdušena in ko otroci zaigrajo v orkestru, želi dirigirati.

In diesem musikalischen Puppentheaterstück treffen wir die Krähe, die davon überzeugt ist, wunderschön zu singen. Leider halten sich alle die Ohren zu, sobald sie zu krähen beginnt. Zum Glück wird sie von einem Cellisten begleitet. Er zeigt der Krähe und den Kindern sein Instrument, mit dem er sogar Tiere nachahmen kann, bringt der Krähe Lieder bei, die die Kinder gut kennen und deshalb mitsingen können. Die Krähe findet immer mehr Gefallen an der Musik und will schließlich die Kinder dirigieren.

Živahne melodije nas popeljejo v čas charlesto-
na – naš junak potuje k svoji teti, a zamudi vlak.
Medtem, ko čaka na naslednjega, mu ukradejo
denarnico. Prijazni klošar in prodajalka vijolic
ga skušata potolažiti, a šele nerodni policaj, ob
pomoči otrok, ujame tatu, ki mu vrne denarnico.
Veselo se povzpne na vlak in odpotuje k teti, ki ga
že nestrpno pričakuje. Gremo na vlak je muzikal
poln veselih melodij in razigrane koreografije.

*Fröhliche Melodien entführen uns in diesem
Kindermusical in die Welt des Charlestone. Der Held
des Stückes ist unterwegs zu seiner Tante, als ihm
seine Brieftasche gestohlen wird. Ein freundlicher
Landstreicher und eine Blumenverkäuferin ver-
suchen ihn zu trösten. Schließlich gelingt es dem
tollpatschigen Polizisten mit Hilfe der Kinder den
Dieb zu fangen und der Held kann endlich zu seiner
Tante fahren, die ihn schon ungeduldig erwartet.*



SOBOTA / SAMSTAG **18.00 / k & k**

29. 04. 2017

Gostovanje / Gastspiel:

GLEDALIŠČE UNIKAT



kakajček
2017



Gremo na vlak

kakajček
2017



Čudežni pralni stroj

SOBOTA / SAMSTAG **18.00 / k & k**

16. 09. 2017

Gostovanje / Gastspiel:
MIŠKINO GLEDALIŠČE KU KUC

5

V kopalnici deklice Polonce stoji star pralni stroj, ki ga je oživila Polončina ljubezen. Tako je postal čudežni pralni stroj, ki z vsakim pranjem pričara drugega pravljичnega junaka. Iz stroja pokukajo snežinka Minka, dvorski norček Zvonko in hudobna čarovnica Črnomila. Vsak od njih zaupa Polonci skrivnost o ljubezni in prijateljstvu.

Die kleine Polonca hat in ihrem Badezimmer eine alte Waschmaschine, die sich durch die Liebe des Mädchens in eine Zauber-Waschmaschine verwandelt hat. Mit jedem Waschgang zaubert sie uns einen anderen Märchenhelden hervor. Sie alle vertrauen Polonca und den Kindern wichtige Geheimnisse über Liebe und Freundschaft an.

Karelček je navihani štiriletnik, ki ima rad pingvinčka in korenček. Pa mamo in očka. Pa še gujanje in sneg in to, da je vedno prvi. Vprašanj mu nikoli ne zmanjka in kljubovanja se ne naveliča. Simpatična družina, ki rada počne stvari skupaj, nam pokaže, da se lahko tudi jutro, ki ga pričnemo slabe volje, prelevi v prav dober dan.

Karlchen ist vier Jahre alt und mag seinen Pinguin und Karotten. Und Mama und Papa. Außerdem schaukelt er gerne und ist am liebsten immer Erster. Wir lernen Karlchens sympathische Familie kennen und erfahren, dass auch ein Morgen, der mit schlechter Laune begonnen hat, noch zu einem richtig guten Tag werden kann.

SOBOTA / SAMSTAG **18.00 / k & k**

14. 10. 2017

Gostovanje / Gastspiel:

LUTKOVNO GLEDALIŠČE LJUBLJANA

6



kakajček
2017



Karelčkove zgodbice

kakajček
2017



Vidkova srajčica

SOBOTA / SAMSTAG **18.00 / k & k**

18. 11. 2017

Gostovanje / Gastspiel:

LUTKOVNO GLEDALIŠČE FRU FRU



Otrok, mama, bratci in sestrice, postelja, žlička in skodelica s kašo – varen dom, kjer jemo, spimo in se igramo. Svet, ki ga otrok prepozna iz lastnega vsakdanjika. Zunaj hiše: travnik, potok in živali, ki jih otrok opažuje – pajek, ptič in ovčka. Tudi njih malček že pozna. Lutkovna predstava za najmlajše od 2. leta naprej.

Die Mutter, Geschwister, das Bettchen, der Löffel und das Schüsselchen mit Brei – unser Zuhause, wo wir essen, schlafen und spielen. Gezeigt wird eine Welt, die das Kind aus dem eigenen Alltag leicht erkennt. Draußen: die Wiese, der Bach und die Tiere, die der Kleine beobachtet. Ein Puppentheaterstück für die Aller kleinsten ab zwei Jahren.